

# Tednik

Glasilo Socialistične zveze delovnega ljudstva za Podravje

Št. 7

PTUJ, dne 22. februarja 1963

CENA 20 PIN

Letnik XVI.

## Ob letošnjih ptujskih folklornih in karnevalskih prireditvah

PTUJ BO 24. FEBRUARJA ŽE ČETRTIČ OŽIVIL OBIČAJE, KI SO SE V TEM DELU SLOVENIJE OHRANILI OD DAVNIH DNI.

Folklorni pojavi so odraz materialne in duhovne kulture naroda. Iz njih spoznavamo ljudsko preteklost in so oazna slika ljudskega življenja iz tistih časov, o katerih vemo marsikdaj zelo malo. Slovensko ljudstvo je sto in sto let gojilo sredi nenehnega dela in trpljenja svoje običaje, ki so veliko pripomogli, da se je slovenski narod ohranil in najtežjih časih svoje zgodovine. Da ti običaji ne bi izumrli, kajti nagla industrializacija in današnji utri, življenja takim običajem niso naklonjeni. Je Občinski ljudski odbor Ptuj ustanovil zavod »Ptujске folklorne prireditve«. Sestavljajo ga zastopniki turističnih, kulturnih in gospodarskih društev in ustanov. Pripravil je pustno kurentovanje in karneval ter vzbudil s tem zanimanje za te običaje ne le med domačimi, ampak tudi med tujimi turisti. Ta del slovenske zemlje ima vse pogoje za razvoj turizma, ki se danes ne bavi le z najrazličnejšimi gospodarskimi panogami, temveč služi tudi medsebojnemu spoznavanju ljudi in narodov. Zato ni bistvena naloga turizma podarjati le prirodne lepote, ampak mora poudarjati tudi bogastvo naše folklorne, ki je skoraj pri vseh kulturnih deželah predmet obširnega znanstvenega raziskovanja.

### Pokongresne konference organizacij ZMS

V občini Ptuj bodo še v tem mesecu in mesecu marcu pokongresne konference organizacij Zveze mladine. Nekateri aktivni in organizacije so že pričeli s pripravo na konference. Med prvimi, ki so pričeli s pripravo, sta organizaciji na gimnaziji in učiteljsku, kjer sta bili konference v sredo oziroma četrtek, in na katerih je mladina obravnavala tista vprašanja, ki so za šolsko mladino najaktualnejša po VII. kongresu Zveze mladine Jugoslavije.

Pokongresna občinska konferenca organizacij Zveze mladine za občino Ptuj bo 10. marca 1963. Referat bo v glavnem

vzhod, zato tudi tuji označujejo našo lepo širšo in ožjo domovino kot zemljo kontrastov ter geografskih in etnografskih nasprotij.

Naloga naše turistične propagande v besedi in sliki zato ne sme biti samo poudarjanje prirodnih in kulturnozgodovinskih lepote in raznih ugodnosti, ki jih nudijo gostom turistični kraji, temveč mora obenem poudarjati tudi bogastvo naše folklorne in ji utirati pot v srece široke inosti. Letošnje kurentovanje in karneval v Ptuj bo doslej največje. Na njem bodo sodelovale številne etnografske skupine iz raznih delov Slovenije. Najbogatejša doživlje za vse domače in tuje turiste pa bodo predstavljale številne skupine kurentov in oračev ter številne karnevalske skupine. Karnevalske skupine bodo pokazale izredno domiselnost in originalnost: ponazarjale bodo svetovne politične dogodke, politike, znanstveno in tehnične izume, politično-družbene in gospodarske probleme. V karnevalskih skupinah bodo nastopili tudi otroški vrtilci, osnovne šole in srednje šole, torej naši pionirji in mladinci; posebno pozornost bo vzbujali maturanti ptujске gimnazije s svojo pestrostjo in petjem.

Najboljše folklorne in karnevalske skupine bodo prejele nagrado ter so porok, da bosta letošnje kurentovanje in karneval še bogatejša po svoji pristnosti in številu nastopajočih.

Tudi ptujски gostinci se zelo pripravljajo na letošnje kurentovanje, saj hočejo nuditi svojim gostom najboljša in pristna haloška in slovenjgoriška vina po zmernih cenah in številne domače specialitete. Tudi po ptuj-

skih ulicah bo postavljenih do 15 paviljonov, v katerih bodo lahko dobili turisti naravna in cenena vina ter domača jedila.

Da bo letošnje kurentovanje pravi ptujски narodni festival v vsej svoji prazničnosti in lepoti in da bodo turisti odnesli iz Ptuja najlepše vtise in spomine ter

se še radi vračali v Ptuj, apeliramo na vse Ptujčane, naj olepšajo svoje hiše in ulice, da bo Ptuj pravo karnevalsko mesto.

Na ta način bosta postala kurentovanje in karneval najvažnejši turistično-propagandni prireditvi v našem zgodovinskem Ptuj.

Jože Mauček



SKUPINA KURENTOV S PTUJSKEGA POLJA

(Posnetek: J. Vrabi)

## TE DNI PO SVETU

Sprememba vremena nam obeta gripo. Tako poročajo iz vseh delov Evrope, pa tudi pri nas doma zaradi te boleznijo močno v skrbeh. Daljšim poročilom o poplavih kot posledica topečega se snega ali deževja se bodo pridružila tudi ona o boleznih in z njimi povezanim težavami.

### WASHINGTONSKE SKRBI

Med spremembami, ki jih čutimo te dni, je tudi dokaj glasna polemika med ameriškim krogi o Kennedyjevji politiki do Kube. Pisali smo že o desničarsko nastrojenih, več ali manj »bojevitih« senatorjih, ki vidijo v socialistični Kubi smrtnega sovražnika ZDA, in njihovi gonji proti Kennedyjev vladji, ker baje »pakтира s SZ«.

Znana kampanja o karantini poljskih in jugoslovanskih ladij, ki trgujejo s Kubo, ki so jo uradno pozneje preložili, je odraz te protikubanske gonje. Nobena skrivnost ni, da bodo bojkotirali tudi mnoge zahodnoevropske ladijske družbe, ki prevažajo tovore za Kubo. Sovjetska zveza se pritožuje, da ameriška letala preletavajo njene ladje in odkrito izzivajo.

Po sporazumu Hruščev-Kennedy, s katerim so preprečili nov svetovni spopad, je sovjetska

vlada odstranila rakete s kubanskih tal in odpoklicala tudi 4500 sovjetskih vojakov. Te dni je sporočila, da bo umaknila nadaljnjih nekaj tisoč vojakov. Ta korak je tesno povezan z željo, da bi Kennedyja in njegovo administracijo podprla v boju proti tistim Američanom, ki ne žele miru. O tem, da Kuba sedaj nikogar ne ogroža, so si na jasnem tako vlada kakor ameriška obveščevalna služba, ki tako budno spremlja vse premike na Kubi, jih fotografira in drugače beleži.

### ATENTAT NA DE GAULLA

Te dni so precej pisali o poizkusu novega atentata na predsednika francoske republike de Gaulle, ki se je zjalovil. Nobenega dvoma ni, da so posređi spet osovskvi elementi, ki ne nameravajo popustiti. Nedavni procesj proti atentatorjem, ki potekajo sila retorično, jim dajejo samo še vzpodbudno. Vprašanje zase je, ali bo Pariz s sporazumom s špansko vlado o izročitvi nekaterih osovskih prvakov, če bo Francija v zameno popustila s podporo protifrantičnih središča na francoskih tleh, dovolj močno prizadelo podtalno gibanje. To se še vedno naslanja na vojaške kroge.

## Ptujčani in Ptujčanke!

V nedeljo, 24. februarja 1963, bo naše mesto sprejelo številne goste, ki bodo prišli od blizu in daleč, da si ogledajo naše veliko kurentovanje in naš pisani karneval.

Navzočnost številnih gostov nas obvezuje, da kljub sproščenosti in pustnemu veselju, ki bi naj vladala ta dan v našem mestu, vendarle vsi skupaj in vsak posebej skrbijo za red in disciplino. Začetek spreveda bo ob 10. uri, konec pa okrog 13. ure.

Pot spreveda: Vošnjakova, Trg svobode, Krempljeva, Trg mladinskih brigad, Lackova, Trstenjakova, Srbski trg, Bežjakova, Slovenski trg, Prešernova, Cafova, Muršičeva, Hrvatski trg, Dravska ulica, Vošnjakova, Trg svobode, Krempljeva, Trg mladinskih brigad, Lackova, Masarykova, Ciril-Metodov drevored, Ljutomerska, Srbski trg, Miklošičeva, Trg mladinskih brigad, Kremplje-

va, Trg svobode in Vošnjakova ulica.

Letos bo šel spreved z majhnimi spremembami dvakrat po istih ulicah in trgih. Prvič bodo nastopajoče skupine prikazale svoja pustna obredja oziroma program in se bodo zaradi tega zadrževale na trgih do 10 minut, drugič bo pa šel spreved brez postanka po malo spremenjeni poti.

Vsi trgi bodo ozvočeni in posebni razlagalci bodo opisovali zanimivosti posameznih skupin; zato naj ostanejo gledalci na pločnikih in naj puste dovolj prostora za izvajanje pustnega programa.

Priporočamo, da si gledalci kupijo tiskan spreved (po 20 din), ker jih ta podrobno obvešča o razporedu nastopajočih.

Prosimo, ravajte se po navodilih številnih rediteljev in tako prispevajte k uspehu naše tradicionalne prireditve!

Ptujске folklorne prireditve

### SPREVED FOLKLORNIH IN KARNEVALSKIH SKUPIN V NEDELJO, DNE 24. FEBR. 1963

ZAČETEK OB 10. URI

#### I. Folklorni del:

1. Kurent
2. Kopjaši
3. Voz z muzikanti
4. Pokači
5. Orači iz Markovec
6. Kurenti
7. Rusa in medved
8. Koklja s piceki
9. Ploharji iz Cirkovec
10. Orači iz Lancove vasi

#### DOGODKI V IRAKU

Kaže, da je gonja proti članom KP Iraka in nekaterim naprednim republikancem po državnem prevratu v Iraku malce popustila. Predstavniki tujega tiska so si lahko ogledali Bagdad in se sestali s predstavniki novega režima. Zanimivo je, da je večji del vzhodnoevropskih dežel izrazil svoje negotovanje s fizičnim uničenjem članov iraške partije, čeprav je na drugi strani sam režim že priznal. Ni pa še jasno, koliko drže uradne izjave, da so za posamezne krvave obračune krivi neodgovorni elementi. Člani »nacionalne garde«, ki nadzirajo vse življenje v mestu, so v glavnem člani iraške socialistične stranke. Kakor kaže, se bo nova vlada morala spoprijeti predvsem z vprašanjem tujih petrolejskih družb in kurdske manjšine, ki zahteva avtonomijo in se bo zanj borila tako kakor še pod Kasemom.

#### 11. Pustni plesači s Pobrežja pri Vidmu

12. Laufarji iz Cerknega na Primorskem
13. Borovo gostovanje iz Predanovec v Prekmurju
14. Mačkore z Dobrepolj na Dolenskem
  - a) kmečka ohcet
  - b) grbcj in jajčarice
  - c) kurent na vozu
  - d) babji malin
  - d) babo žagajo
15. Pustni pogrebci s Hajdine

#### II. Karnevalski del:

1. Godba Ptuj
2. Skupine vrtecv in šol
3. Kurenti izven folklornih skupin
4. Skupine in poedine maske odraslih — peš
5. Maske na konjih
6. Maske na vozovih
7. Maske (kolesarji)
8. Maske (motoristi)
9. Maske na avtomobilih

#### Pot spreveda:

Vošnjakova, Trg svobode, Krempljeva, Trg mladinskih brigad, Lackova, Trstenjakova, Srbski trg, Bežjakova, Slovenski trg, Prešernova, Cafova, Muršičeva, Hrvatski trg, Dravska, Vošnjakova, Trg svobode, Krempljeva, Trg mladinskih brigad, Lackova, Masarykova, Ciril-Metodov drevored, Ljutomerska, Srbski trg, Miklošičeva, Trg mladinskih brigad, Krempljeva, Trg svobode in Vošnjakova ulica.

Konec po 13. uri

## PRLEŠKO GOSTUWANJE v nedeljo zadnjič v Ptuj

DPD »Svoboda« Ptuj obvešča prebivalce iz Ptuja in okolice in udeležence folklornih in karnevalskih prireditev 24. februarja 1963 v Ptuj, da bo tega dne popoldne ob 15. uri v Narodnem domu v Ptuj zadnja predstava »Prleškega gostuwanja«. S tem je dana možnost ljudem iz drugih

krajev, da si bodo lahko ogledali tudi ta zanimiv domači običaj gostuwanja v naših krajih.

Gledalci bodo sedeli pri pogrnjenih mizah in sodelovali s svati v petju in plesu. Po gostuwanju bo maškerađa in proste zabave.

Pripravljalni odbor









# PANONIJA

## TRGOVSKO PODJETJE NA VELIKO

# PTUJ

VSO TRGOVSKO MREŽO NA NAŠEM POSLOVNEM OBMOČJU ZALAGAMO Z NAJKVALITETNEJŠIM  
BLAGOM DOMAČE PROIZVODNJE IN IZ UVOZA

V naših trgovinah v Ptuj in na območju občine Ptuj Vam bomo postregli z bogato izbiro prehrane, tekstila, galanterije, železnine, pohištva, tehničnih predmetov in ostalega.

Blago dobite lahko tudi na potrošniški kredit.

- NAŠE POSLOVALNICE NA PODEŽELJU: Leskovec, Podlehnik, Lovrenc, Videm, Dornava, Bukovci, Markovci, Muretinci, Stojnci, Gorišnica I. in II., Moškajnci, Kozminci, Žetale, Cirkovce, Medribnik, Cirkulane, Ptujška gora, Majšperk (KZ), »Zarja« tekstil in »Zarja« specerija, »Presrba« Kidričevo, Dolena, Stoperce, Trnovska vas, Grajena, Podvinci, Desternik in Vito marci.
- POSLOVALNICE V PTUJU: »Železnina«, »Kovina«, »Slavica«, »Elegant«, »Steklo«, »Nama«, »Koloniale«, »Kemikalija«, »Papirnica-galanterija« in trafika.

# Agrotehnika

## EXPORT - IMPORT

LJUBLJANA, TITOVA C. 19

nudi svojim komitentom vse vrste poljedelskih strojev, kot kraktorjev, kombajnov in temu pripadajoče rezervne dele, razne kletarske stroje kakor tudi reprodukcijski material za kletarstvo.

# „Petrol“

SKLADIŠČE PTUJ

ZA VAŠE VOZILO DOBITE NA NAŠEM  
BENCINSKEM SERVISU VEDNO NAJ-  
USTREZNEJŠA MAZIVA IN GORIVA.  
NE ODMETAVAJTE IZRABLJENIH MO-  
TORNH OLJI ZBIRAJTE JIH IN JIH POŠI-  
LJAJTE V ODKUP

»PETROLU« — SKLADIŠČE PTUJ

PODJETJE  
ZA  
IMPREGNIRANJE  
LESA  
HOČE

odkupi in impregnira hrastove  
in bukove prage  
ter drogove iglavcev.  
Za cenjena naročila  
se priporočamo.

# Občinski ljudski odbor Ptuj

POZDRAVLJA VSE ORGANIZATORJE IN ČLANE SKUPIN  
TER UDELEŽENCE LETOŠNIH FOLKLORNIH IN KARNEVALSKIH  
PRIREDITEV DNE 24. FEBRUARJA 1963 V PTUJU  
IN ŽELI, DA BI TE PRIKAZALE MNOŽICI DEL FOLKLORNEGA  
BOGASTVA IN KARNEVALSKE ŠEGAVOSTI V OBČINI  
TER NADALJNJE MOŽNOSTI  
ZA RAZVOJ TURIZMA IN GOSTINSTVA V TEM DELU SLOVENIJE.

# BISER

## HALOŠKI

### Gostinsko podjetje Ptuj

S SVOJIMI OBRATI:

»HOTEL POETOVIO« PTUJ

»GRAJSKA RESTAVRACIJA« PTUJ

»PRI POŠTI« PTUJ

»PRI ROZIKI« PTUJ

»PRI TRGU« PTUJ

»PRI GROZDU« PTUJ

»PRI TURISTU« PTUJ

NUDI CENJENIM GOSTOM IN OBISKOVALCEM  
PTUJSKIH FOLKLORNIH IN KARNEVALSKIH PRIREDITEV

VISOKO KVALITETNA VINA IN DOMAČE SPECIALITETE

ZA PRIJETNO ZABAVO IN RAZPOLOŽENJE JE POSKRBLJENO.

SE PRIPOROČA KOLEKTIV

# PETOVIA



ŽIVILSKA INDUSTRIJA  
PTUJ

PROIZVAJA:  
LIKERJE,  
KONJAK,  
ŽGANJE,  
ALKOHOLNE PIJAČE  
VSEH VRST,  
VLOŽENO POVRTNINO

VSEM CENJENIM  
ODJEMALCEM  
PRIPOROČAMO NAŠE  
KVALITETNE PROIZVODE

KOLEKTIV  
»PETOVIE«  
PTUJ

## Lesno industrijsko podjetje SLOVENSKE KONJICE

z obrati:  
Slovenske Konjice,  
Slovenska Bistrica,  
Oplotnica,  
Poljčane,  
Vitanje

proizvaja: žagan les vseh vrst, zaboje, ladijske pode, okna in vrata, masivno pohištvo iz bukovega lesa, sode in kadi za usnjarsko industrijo ter ostalo kosovno pohištvo po večjih serijskih naročilih.  
Dobra kvaliteta, cene solidne, dobava promptna.

Priporoča se kolektiv »LIP Slovenske Konjice«

## Časopisno podjetje „Ptujski tisk“ PTUJ

se priporoča vsem poslovnim prijateljem s svojim  
— »Tednikom«, glasilom SZDL za Podravje,  
— s tiskarskimi uslugami ter  
— s knjigoveškimi in  
— s kartonažnimi izdelki.  
Usluge točne in poceni, izdelki kvalitetni.

Kolektiv CP »Ptujski tisk« PTUJ

# VELETRGOVINA

## *Koloniale*

# MARIBOR



se priporoča trgovskim podjetjem in potrošnikom s svojimi bogato založenimi skladišči in s samoposrežno trgovino ter z ostalimi obrati.

INDUSTRIJSKO PODJETJE

## Mlin - testenine



## Maribor

NUDI CENJENIM POTROŠNIKOM  
KVALITETNE MLEVSKE IZDELKE IN  
IZDELKE TOVARNE TESTENIN, PEKARN  
IN SLAŠČICARN.

## Kmetijska zadruga

### *„Jože Lacko“ Ptuj*

si prizadeva, da bi čimboljše oskrbele svoje člane in koope-  
rane z umetnimi gnojili in kvalitetnim semenjem ter z vsemi  
uslugami, potrebnimi za povečano kmetijsko proizvodnjo.

Tovarna glinice in aluminija  
**„BORIS KIDRIČ“**  
Kidričevo

**Proizvajamo:**

surovi aluminij v valjarniških  
formatih in ingotih,  
kalcinirano glinico  $Al_2O_3$ ,  
katran in mešanice fenola



Telefon: Maribor 23-12, 27-69, Kidričevo 2, 10  
Telex: Kidričevo 033-16  
Pošta: Kidričevo  
Železniška postaja: Kidričevo

**Priporočamo se za naročila**

Izvajamo strokovno zaščito pred korozijo in erozijo  
lesnih, metalnih in betonskih industrijskih objektov  
zunanjih in notranjih površin

**z zaščitnimi sredstvi in specialnimi  
premazi**

(bitumeni, plastično maso, PVC, DD, premazi in emulzijami)

Vzdržujemo aktivne in pasivne zaščitne prevleke na objektih  
vseh vrst:

na hidroenergetskih napravah (cevodih, zapornicah,  
hidroturbinskih in paroturbinskih kotlovnica),  
na tovarniških halah, napravah železarn in metalurških  
napravah sploh,  
v plinarnah, plinskih napravah, plinskih rezervoarjih  
in drugem,  
na cevovodih pod pritiskom, naftovodih, plinovodih  
in parovodih,  
na rafinerijskih napravah, cisternah in ladijskih objektih,  
kakor tudi na tankerjih,  
na objektih kemijske industrije in prehranske industrije,  
kakor tudi na vseh napravah v tej stroki,  
na prometnih objektih (cestnih in železniških mostovih,  
semaforjih in drugem,  
na zaščiti ladijskih naprav, objektov in luških naprav.

Slikarsko-pleskarska dela opravljamo na stanovanjskih  
objektih in izdelujemo reklamne napise.

Dela izvajamo po postavljenih tehničnih predpisih  
in standardih z odgovarjajočo strokovno kontrolo.  
Redna in izredna kontrola zaščite objektov  
pod korozijo in vzdrževanje antikorozijske zaščite —  
antikorozijska preventiva.

SLIKARSKO-PLESKARSKO IN  
ANTIKOROZIJSKO PODJETJE

## *„Pleskar“*

PTUJ



Trgovsko podjetje

# Merkur

## PTUJ

V naših trgovinah nudimo cenjenim strankam razno industrijsko blago v veliki izbiri, kot: vse vrste tekstila, perilo, pletenine, galanterijsko blago, zlatarske izdelke, ure in nakit, kozmetiko, motorje, mopede, kolesa vseh vrst, šivalne stroje, radio aparate, televizorje, rezervne dele za avtomobile, motorje in kolesa, avtogume vseh vrst, nadalje raznovrstno pohištvo — velike izbire s preprogami bukle, velvet in perzerje.

Oglejte si veliko zalogo blaga v naših poslovalnicah v mestu Ptuj:

Veleblagovnica

DOM

ZVEZDA

BISERKA

TEHNIKA

OPREMA

Centralno skladišče

Vse cenjene stranke obveščamo, da si lahko nakupijo blaga na potrošniška posojila, ki jih izdaja podjetje v svojem posebnem oddelku dnevno od 8. do 13. ure ter ob sredah od 8. do 12. in od 14. do 17. ure. Prepričajte se o naših bogatih zalogah in zmernih cenah!

Priporočamo se!

TRGOVSKO PODJETJE  
MERKUR, PTUJ.

# INDUSTRIJA METALNIH IMPOL

Izdelujemo aluminij:

z aluminija od 99 do 99,7 odst. čistoče aluminijeve legure:

Al-Mn, Al-Mg-Si, Al-Mg-Mn, Al-Mg 2, 3, 5, Al-Gu-Mg-Pb

in avtomatske legure, in sicer:

pločvino, trakove in ronele po DIN — valovito pločvino za pokrivanje streh in rebrasto pločvino: profile za vagono ter karo-serijsko industrijo in za gradbeništvo — polirane, anodizirane oziroma barvane (eloksirane) cevi in druge profile (okrogle, šestero-oglate, ploščate), aluminijaste vrvi (čiste) in aluminijaste jeklene vrvi (Al-Fe) po DIN; valjano in vlečeno žico; lokomotivska kurišča (As-Cu).

**OSKAR**  
XXXX

**rio**  
extra

**MORDA**  
JE RAVNO.  
V ZAVITKU KI GA KUPITE,  
NAGRADNI CEKIN

TOVARNA *Zlatcroj* MARIBOR

## POLIZDELKOV

## SLOV. BISTRICA



# tovarna sulfatne celuloze in natron papierja maglaj jugoslavija

NAJVEČJI POTROŠNIK BOROVEGA CELULOZNEGA  
LESA V DOMOVINI

Proizvaja:

vse vrste specialnega natron papierja v valjih in polah po sulfatnem postopku,  
vse vrste enostransko gladkih in progastih natron papierjev ter natron krep papierja,  
natron papir, oplemeniten s polietilenom, natron papir za vreče,  
vse vrste vreč iz natron papierja,  
navadnega in oplemenitnega s polietilenom

Obrtno gradbeno podjetje • Obrtno gradbeno podjetje • Obrt

## GRADNJE

Izvršujemo vsa dela splošne arhitekture, industrijske objekte in nizke gradnje kakor vso notranjo opremo.



## „AGROTRANSPORT“



PTUJ

sprejema v delo vsa strojno-zemeljska dela, kot so:

rigolanje,  
zemeljska dela pri regulacijah,  
izgradnja gozdnih cest  
in druga dela z buldožerji

Obenem izvršuje vse prevoze blaga s kamioni na območju cele države.  
Za naročila se priporoča kolektiv

# GAP

## AUTOPROMET

MARIBOR, Kejžarjeva ulica 19  
Telefon 39-44, 35-82

Izvršujemo vsakovrstne prevoze s tovornimi  
avtomobili na področju vse države.

Postrežba solidna, cene zmerne.

Priporoča se kolektiv!



TRGOVSKO PODJETJE NA VELIKO

## PERUTNINA

PTUJ

s svojimi obratnimi in poslovnimi enotami Perjad, Perutninska farma,

Meso, Mešalnica krmil, Odkupno skladišče Murska Sobota

in prodajno skladišče v Ljubljani

nudi vse vrste perutnine, mesa, mesnih izdelkov, jajc, divjačine, krmnih

mešanic v priznani kvaliteti po zmernih cenah.

## VINO MARIBOR



veletrgovina z vinom  
in žganimi pijačami

MARIBOR — MELJSKA CESTA 10

nudi svojim odjemalcem visokokvalitetna sortna štajerska vina, razna konzumna bela in rdeča vina z raznih področij Jugoslavije. Zahtevajte ponudbe in vzorce! Obiščite nas in se prepričajte o kvaliteti

## POMURKA

TOVARNA  
MESNIH IZDELKOV  
MURSKA SOBOTA



Veleklavnica — Prekajevalnica — Izdelava vseh mesnih izdelkov  
in konzerv — Export

# DELTA

TOVARNA PERILA

E

IN KONFEKCIJE

PTUJ, SRBSKI TRG 6, 7

L



T

Cenjene potrošnike iz vseh strani naše domovine zalagamo s kvalitetnim perilom po najnovšem kroju, v najnovšem času pa tudi s srajcami helion v beli in drugih barvah, z delovnimi oblekami in dežnimi plašči. Naše izdelke lahko dobite v Ptuj v trgovini »Perilo«, pri »Izbiri« in v veleblagovnici »Merkurja« v Ptuj.

A

TRGOVSKO PODJETJE

## IZBIRA

se vljudno priporoča svojim odjemalcem in gostom za obisk v naših obratih:

»ZLATOROG«,	in podružnice:
»JELEN«,	JURSINCI,
»HRANA«,	POLENSAK,
»POTROŠNIK«,	ZAVRC,
»ZIVILA«,	DRENOVEC,
»PRI SEJMIŠČU«,	TURNIŠČE,
»DELIKATESA«,	SELA,
»ZARJA«,	TRZEC,
»MAVRICA«,	HAJDINA,
»PERILO«	SLOVENJA VAS,
	KIDRICEVO,
	SIKOLE

centrala in uprava v Ptuj, Krempljeva 2.

Nudimo bogat asortiman živil, delikatesnega blaga, obutve, tekstilnega blaga, perila in galanterije.

MONTAŽNO PODJETJE

## -Elektrovinar-

PTUJ, ZADRUŽNI TRG ST. 8

Izvršujemo in montiramo elektroinstalacije, elektromehaniko, centralne kurjave, toplo in mrzlo vodo, montažo vseh termo-energetskih naprav, kleparstvo, servis radia in televizije, montaža skupinskih anten

Cene solidne. — Priporoča se kolektiv!

## PEKARNE MLINI

### „VINKO REŠ“

PTUJ — Uprava: Trstenjakova ulica 8

Cenjene potrošnike v Ptuj in na podeželju zalagamo dnevno s svežim kruhom in pecivom ter z mlevskimi izdelki

Gostinsko podjetje

## B r e g

PTUJ

z obratom v Turnišču.

Vse naše cenjene goste, posamezne in skupine postrežemo vedno z domačimi jestvinami in najboljšimi pijačami.

TRGOVSKO PODJETJE

## »ZARJA«

ORMOZ

Priporočamo vam, obiščite naše prodajalne z bogato izbiro prvovrstnega in cenenege blaga.

Priporoča se kolektiv

»Zarje« Ormož

# Komunalna banka Ptuj

ULICA HEROJA LACKA

IZVRŠUJEMO VSE KREDITNE IN BANČNE USLUGE  
ZA GOSPODARSKE ORGANIZACIJE IN PRIVATNIKE  
— HITRO IN SOLIDNO  
SPREJEMAMO HRANILNE VLOGE IN JIH OBRKSTUJEMO PO 5 DO 6 ODSOTKOV  
TAJNOST HRANILNIH VLOG ZAJAMČENA

TOVARNA  
**AVTOOPREME**

PTUJ

Mlinska cesta 1



Proizvajamo

sodobno

avtomobilsko

opremo

za motorna

vozila

domače

proizvodnje

**Trgovsko podjetje „LES“ PTUJ**



S SEDEŽEM V PTUJU, ROGOZNIŠKA C. 2, TEL. ŠT. 138,  
DIREKTOR 149, KOMERCIALA 138

Poslovalnice:

Rogozniška c. 2 a, tel. št. 150  
kurivo, apno, cement in ostali gradbeni material

Rogozniška c. 2, tel. št. 138  
prodaja na veliko: rezan les vseh vrst in dimenzij, vezane plošče,  
panel plošče, lesanit, lesomal, lesomin, melamin (ultrapas) itd.

Breg, Zadružni trg  
kurivo, apno, cement in ostali gradbeni material

Kidričevo, tel. 9  
kurivo, apno, cement in ostali gradbeni material

Središče, tel. št. 12  
rezani les vseh vrst in dimenzij, kurivo, apno, cement

Ormož, tel. št. 11  
rezan les vseh vrst in dimenzij

Varaždinske Toplice, tel. št. 9  
rezan les vseh vrst in dimenzij

Novi Marof, Varaždinska št. 22  
ima na zalogi rezan les vseh vrst in dimenzij, parkete, vrata, okna,  
steklo in ves ostali gradbeni material

Administrativna pisarna: Zagreb, Mesnička 2, tel. št. 34-536  
Podjetje služe na debelo in drobno

Cenjenim odjemalcem sporočamo, da prodajamo mizarske izdelke  
(menke spalnice, kuhinjsko pohištvo, stoli, stolčki, knjižne omare  
itd.) po znižanih cenah. Izkoristite ugodni nakup!

Priporoča se kolektiv!

Trgovsko podjetje LES, Ptuj

**KMETIJSKI  
KOMBINAT  
PTUJ**



**priporoča svoje  
pridelke in proizvode**

USNJARSKI KOMBINAT

**»KONUS«**

SLOVENSKE KONJICE  
MARIBORSKA CESTA 12

PREDSTAVNIŠTVA — SKLADIŠČA — TRGOVINE:  
BEOGRAD — NOVI SAD — ZAGREB — LJUBLJANA  
— PTUJ — MIKLOŠIČEVA ULICA 1

Industrijo obutve, usnjene konfekcije, galanterije ter razna sorodna  
podjetja zalagamo z najkvalitetnejšim zgornjim in spodnjim usnjem  
s pogonskim jermenjem in utesilijami za stroje  
ter z raznovrstnim naravnim in barvnim umetnim usnjem.  
Zahtevajte naše ponudbe in vzorce!

»Konus« vas bo zadovoljil s kvalitetnimi proizvodi.

Priporoča se kolektiv

GOSTILNA IN PRENOČIŠČA  
**»BELI KRIŽ«**  
PTUJ

Vsem cenjenim gostom postrežemo po najboljših močeh  
s kvalitetnimi jestvinami in pijačami.

Gostom, ki pridejo prenočevat, dajemo na izbiro sobe.